STADT GUBEN



NEISSE ECHO

Amts- und Mitteilungsblatt der Stadt Guben und der Gemeinde Schenkendöbern

Guben und Schenkendöbern, den 1. Juli 2022

Woche 26 · Nummer 9 · Jahrgang 32



Stadtgeschehen

- Stadtfesteindrücke Frühling an der Neiße
- Gubener Sportskanonen: Zehnte Kita-Olympiade & Meisterschaft der Grundschulen ab Seite 7
- Mobile Stadtbibliothek für alle mit eingeschränkter Mobilität Seite 11
- Stadt- und Industriemuseum bietet in der Ferienzeit ein besonderes digitales Museumserlebnis ab Seite 11

weitere Themen

- Aufruf zum 2. Fotowettbewerb
- "Guben im Wandel der Jahreszeiten"
- Gelungener Mühlentag,
- dank des Gubener Heimatbundes e. V.
- Schuljubiläum,

Seite 2

120 Jahre Pestalozzi-Schule – 5. Juli 2022 - Radwanderung durch das Gubiner Land

Seite 14

Seite 17

Seite 21

Seite 22

Stadtfesteindrücke - "Frühling an der Neiße"



Nach zwei Jahren gab es endlich wieder eine erfreuliche Nachricht: Vom 10. bis 12. Juni 2022 feierte die Doppelstadt Guben-Gubin das deutsch-polnische Stadtfest "Frühling an der Neiße". Bei bestem Wetter wurde von Freitag bis Sonntag ein buntes Programm für alle Generationen auf dem Festgelände geboten.



Der Freitag, 10. Juni 2022, stand im Zeichen der Jugend, nachmittags organisierte der Brandenburgische Basketball-Verband e. V. ein Turnier für Vereine sowie tolle Basketball-Mitmach-Aktionen..



Vertreten waren Mannschaften aus Zielona Góra, Cottbus, Potsdam, Bernau, Eisenach, Eisenhüttenstadt und Königs Wusterhausen.



Mit einem großen Kulturprogramm haben die Gubener Musikschülerinnen und Musikschüler auf dem Gubener Stadtfest ihr Können gezeigt. In gut vier Stunden Musik und Tanz konnten sich die Gäste des Festes von der Vielfalt und Qualität der Ausbildung sowie vom Engagement der Schülerinnen und Schüler, Eltern und Lehrerinnen sowie Lehrer überzeugen. Zu hören waren u. a. die Bläserklassen der Friedensschule & Corona-Schröter Grundschule.



Erstmalig war auch die Band der Musikschule "The Peppermints" live beim Frühlingsfest zu sehen.



Das Blasorchester mit Gubiner und Gubener Schülerinnen und Schülern.



Das Klarinettenensemble der Städtischen Musikschule "Johann Crüger".



Schlagzeuger Arne Deinert der Musikschulband "The Peppermints".



Die Kraft der Musik und deren besondere Wirkung präsentierte das ZupfStreichOrchester.



Das ZupfStreichOrchester Guben ist das zahlenmäßig größte Ensemble der Städtischen Musikschule "Johann Crüger".



Parallel zum Frühlingsfest fand am Freitagabend, 10. Juni 2022, ein feierlicher Festempfang in der Alten Färberei statt. Dabei erhielten Herbert Gehmert (2. v. r.) und Karl-Heinz Mischner (2. v. l.) die Goldene Ehrennadel verliehen. Die Stadt Guben würdigt damit die hervorragenden Verdienste als Mitglieder der Stadtverwaltung Guben.



Bürgermeister Dr. Hartmut Schatte (r.) bei der Eintragung in das Goldene Buch der Stadt Guben, für sein vielfältiges der Geschichte und Gegenwart unserer Stadt gewidmetes literarisches Schaffen.



Jürgen Köhne wurde mit dem Eintrag in das Goldene Buch der Stadt Guben, für seine Verdienste in der Städtepartnerschaft Guben – Laatzen ausgezeichnet.



Die Bürgermeister der Doppelstadt Guben-Gubin sowie Kai Eggert (l.), Bürgermeister unserer Partnerstadt Laatzen, eröffneten gemeinsam das Frühlingsfest



Die Tabasco Break Rebels präsentierten ihre Breakdance-Einlagen.



Nick Groove leitete gemeinsam mit den polnischen Breakdancern Tabasco Break Rebels das Abendprogramm ein.



Mit dem DJ-Duo Electrosalat war der ausgiebige elektronische Tanzabend perfekt abgerundet.



v.l. Schatzmeisterin (AWO) Renate Bossack, Moderatorin Aline Lepsch, Bürgermeister Fred Mahro sowie Vorsitzende der Stadtververordnetenversammlung Berit Kreisig bei der feierlichen Eröffnung der Seniorenwoche am Samstagnachmittag.



Bei Kaffee und Kuchen konnten die Seniorinnen und Senioren in gemütlicher Runde plaudern.



Die deutsch-polnsiche Kaffeetafel wurde musikalisch begleitet von der Combo des Landespolizeiorchesters.

Stadt Guben | 4 Ausgabe 9/2022 | 01.07.2022



Parallel zum Frühlingsfest fand am Samstag auch der Oderlandmarsch, organisiert vom Landeskommando Brandenburg, dem Wojewodschaftsmilitärstab Zielona Góra sowie der Doppelstadt Guben-Gubin statt.



Wer fußballerisch mal etwas anderes erleben wollte, konnte am deutsch-polnischen Menschenkicker-Turnier teilnehmen.



Musikalisch ging das Programm mit den Lutzketaler Musikanten auf der Nebenbühne weiter.



Bei gemütlicher Biergartenatmosphäre wurde geschunkelt und mitgesungen.





Am Samstag zeigten die Tänzerinnen der Musikschule, was sie können. In unterschiedlichen Tanzgruppen präsentierten sie ein einstündiges Bühnenprogramm.



Die polnische Künstlerin Paulina Lis beeindruckte mit ihrer kraftvollen Stimme das Publikum.



Auf der Hauptbühne faszinierten Spirit of Smokie am Samstagabend mit ihrer Ähnlichkeit der 70er-Jahre Smokies.



Frontmann Dean Barton (l.), Sohn des verstorbenen Leadsängers der Smokies Alan Barton, begeisterte mit seiner Stimme alle Zuschauerinnen und Zuschauer.



Freeline, die Oldie und Blues Rock Band aus dem Erzgebirge präsentierte anschließend handgemachte Live-Musik.



Auch die Fahrgeschäfte wurden bis spät in den Abend genutzt.



Der Modellbahnclub Guben e. V. stellte während des Frühlingsfestes einige Ausstellungsstücke vor.



Spiel & Spaß gab es am Sonntag, 12. Juni 2022, auf der deutschpolnischen Kindermeile. Zahlreiche kostenlose Spielstände und Mitmach-Aktionen ließen Groß und Klein einen schönen Tag verleben.
Auf dem Friedrich-Wilke-Platz wurde es turbulent, es gab mehrere
Hüpfburgen und Krabbel-Berge sowie ein Bungee Trampolin, hier
katapultierten sich die Kinder an Bungee Seilen bis zu 8 Meter in die
Höhe.



Die Cottbuser Dixieland Stompers spielten heitere, volkstümliche Musik im New-Orleans-Stil der 20er-Jahre.



Sonntagnachmittag tauchten unsere Gäste in ein neues Genre ein. The Dark Tenor gehört zu den erfolgreichsten Künstlern in seinem Genre. Er verbindet Klassik mit aktueller Pop- und Rockmusik und das mit einer atemberaubenden Stimme.



The Dark Tenor entwickelte das erste 3D-gedruckte Cello, welches mit LEDs ausgestattet ist.



Er ist ausgebildeter Opernsänger und war zwei Jahre lang Teil des Ensembles der Dresdner Semperoper im ersten Tenor des Extrachors.



Die Gubener Band Elektra 68 sang auf der Nebenbühne Hits der letzten 50 Jahre und Songs aus den aktuellen Charts.



Als Hauptact des Frühlingsfestes trat Lou Bega auf.



Lou Bega brachte das Mambofieber auf unsere Frühlingsfestbühne am Dreieck.



Von Freitag bis Sonntag besuchten ca. 17.000 Gäste das Gubener Stadtfest. Das Stadtfest der Doppelstadt Guben-Gubin sorgte für gute Laune und Lebensfreude. © Stadt Guben/lb

Die Stadt Guben bedankt sich für ein wunderschönes Stadtfest bei allen ehrenamtlich Helfenden, allen Mitwirkenden der Blaulichtorganisationen, der Stadt Gubin sowie allen weiteren Unterstützern!

Ein Stadtfest dieser Größenordnung ist allerdings nur möglich dank des finanziellen Engagements von Sponsoren sowie Fördermittelgebern!

Wir danken dem rbb Antenne Brandenburg, der Unternehmen zur Abwasserbehandlung Gubin - Guben GmbH und dem Kleinprojektefond der Euroregion "Spree-Neiße-Bober" für die finanzielle Unterstützung!











Oderlandmarsch 2022



einer Station musste die Lubst durchquert werden.



Reifen transportieren und stapeln in der Mittelstraße.



Durchqueren des Tunnelsystems bei der Gubener Feuerwehr.

Die berühmte Schlacht von Waterloo 1815 fand 15 km von der Ortschaft Waterloo entfernt statt. Der Oderlandmarsch findet 15 km entfernt von der Oder statt, direkt an der Neiße und das voraussichtlich auch in Zukunft. Die Organisatoren hatten 420 Wettkämpferinnen und Wettkämpfer aus fünf Ländern mit zwölf Stationen (drei Gewässerquerungen) zu managen.

Die Einbindung in das Frühlingsfest erfolgte reibungslos. Besonderer Dank gilt der Euroregion für die finanzielle Unterstützung.



2014-2020









Die Siegermannschaft aus Polen bei der Siegerehrung auf der Bühne am Lohmühlenweg. © Stadt Guben/Jänchen

neiße.

Hangeln am Seil über die Egel-

DRK-Kreisverband Niederlausitz e. V. informiert

Das Frauenhaus Guben ist seit 30 Jahren Anlaufstelle für Frauen und deren Kinder, die von häuslicher Gewalt betroffen sind. Das Hilfsangebot nahmen in diesem Zeitraum 466 Frauen mit 542 Kindern in Anspruch. Diesen Anlass nutzten die Mitarbeiterinnen des Frauenhauses (DRK-Kreisverband Niederlausitz e. V.) und führten drei Veranstaltungen zum Thema: "Gewalt gegen Frauen kennen - Gewalt gegen Frauen begegnen" durch.

Am 19. Mai 2022 luden die Mitarbeiterinnen die Schülerinnen und Schüler der 11. Klasse des Pestalozzi-Gymnasiums zu einem Workshop in die Friedensgrenze (ehem. Kino) ein. Hier erhielten sie einen Überblick über die Themenbereiche: Was ist häusliche Gewalt? Welche Dynamik hat häusliche Gewalt? Welche Handlungsansätze aus der Gewaltspirale gibt es? Und die Schülerinnen sowie Schüler wurden auf eine Lesung zu diesem Thema vorbereitet.

Am 1. Juni 2022 fand ein Fachtag statt: "Prävention und Bekämpfung häuslicher Gewalt – Istanbul Konvention – vor Ort". Begrüßt wurden die Gäste von Susan Brose (DRK-Kreisverband Niederlausitz e. V.), Landrat Harald Altekrüger und Bürgermeister Fred Mahro.

Referenten waren Dagmar Freudenberg (Staatsanwältin i.R., öffentliche Anklägerin, Referentin Opferschutz i.R., Expertin in deutschen und europäischen Opferschutz); Susan Brose (Leiterin Frauenhaus Guben); Marco Mette (Polizeiinspektion CB/SPN); Lothar Pohle (Weißer Ring); Claudia Lehnigk (Kinderschutzkoordinatorin LK SPN) und Frau Lisa Temesvarie-Alamer (Beauftragte für Gleichstellung und Kinder- und Jugendbeteiligung des LK SPN) führte durch den Fachtag.

Frau Dagmar Freudenberg machte in ihrem Referat noch einmal deutlich, dass es sich bei der Istanbul-Konvention um ein Gesetz handelt, welches von der Staatsanwaltschaft und den Gerichten nun umzusetzen gilt.

Am **2. Juni 2022** besuchten die Schülerinnen und Schüler der 11. Klasse des Pestalozzi-Gymnasiums die Lesung: "AktenEinsicht - Geschichten von Frauen und Gewalt". Die Autorin Christina Clemm (Fachanwältin für Familien- und Strafrecht) las aus ihrem Buch und kam mit den Jugendlichen ins Gespräch.

Die Veranstaltungen wurden ermöglicht durch das Bundesprogramm "Demokratie Leben".

Kontaktdaten Frauenberatungsstelle/Frauenhaus Guben DRK - Kreisverband Niederlausitz e.V. Kaltenborner Str. 96, 03172 Guben

Tel.: 03561 62811-24 Notruf: 0160 91306095

E-Mail: frauenhaus@drk-niederlausitz.de





Besondere Tage

besonders ehren.

Ihre Geburtstagsanzeige.

Anzeige online aufgeben

wittich.de/geburtstag

Gerne auch telefonisch unter Tel. 0 35 35 / 48 90

Nach 20 Jahren: Wiederaufnahme des Personenverkehrs zwischen der Bahnstrecke Zielona Góra - Guben



Teilnehmerinnen und Teilnehmer der Pressekonferenz im Marschallamt der Wojewodschaft Lubuskie in Zielona Góra. © Stadt Guben

Auf Initiative der Wojewodschaft Lubuskie und mit aktiver Unterstützung der Kommunen wird die grenzüberschreitende Eisenbahnverbindung zwischen Zielona Góra und Guben, die 2002 eingestellt worden war, wieder aktiviert. Das Unternehmen PKP Polskie Linie Kolejowe S.A hat eine Investition abgeschlossen, welche die Wiederaufnahme des Betriebes nach einer 20-jähri-

gen Pause wieder ermöglicht. Die Einweihung des Personenverkehrs auf dieser Strecke erfolgte am 12. Juni 2022.

Dazu fand eine gesonderte Pressekonferenz im Marschallamt der Wojewodschaft Lubuskie in Zielona Góra statt. An der Konferenz nahmen auch die polnischen Bürgermeisterkollegen sowie Vertreter des Marschallamtes sowie der POLREGIO S.A. und PKP Polskie Linie Kolejowe S.A. teil. Seit dem 12. Juni 2022 pendeln immer samstags drei Züge und sonntags zwei Züge zwischen Zielona Góra und Guben. Ab dem 11. Dezember 2022 sind bereits sechs Zugfahrten an den Wochenendtagen geplant. Ebenso wurde auch über die Fahrkartenpreise berichtet. Eine Fahrkarte für die Strecke Zielona Góra - Guben kostet 18,60 PLN (4,20 EUR) und die Fahrten zwischen Guben und Gubin sind zunächst kostenlos. Fahrkarten sind sowohl über das Internet bzw. App als auch im Zug erhältlich. Bürgermeister Fred Mahro über die Wiederbelebung des grenzüberschreitenden Personennahverkehrs:

"Für die Gubener Bahn gab es im August 2021 bereits drei Gründe zum Feiern:

- · 175 Jahre Bahnstrecke Berlin-Breslau (heute Wroclaw),
- 150 Jahre Anschluss der Bahnstrecke Cottbus-Guben und damit Anschluss an die Strecke Guben-Posen (heute Poznan) sowie
- 150 Jahre Bahnhofsempfangsgebäude.

Die Gründe der "strategischen Väter" der Bahnverbindungen und der Bahnhöfe sind heute aktueller denn je. Wenn man eine ökologische und ökonomische Verkehrswende vollzieht, geht das immer über die Optimierung vorhandener Potenziale. Für uns Gubener*innen und Gubiner*innen hat unser Bahnhof eine ganz besondere Bedeutung. Familienangehörige und Freunde werden verabschiedet und begrüßt. Auf den Bahnsteigen wird zumeist Deutsch und Polnisch gesprochen. Es sind die Emotionen, die diesen Ort in unserer Stadt so historisch und einmalig machen. Das ist für mich der wahre Geist und die wahre Bestimmung eines Bahnhofs sowie die Verpflichtung der jetzt Verantwortlichen in Deutschland und unserem Nachbarland diesen Spirit zu bewahren. Ich möchte dabei überhaupt nicht die Bedeutung als Umschlagplatz für Güter verkennen und diese Bedeutung hat die Deutsche Bahn AG bewahrt und sie veranlasst, in den Standort Guben zu investieren. Einen besonderen Beitrag leistet die Wiederbelebung des grenzüberschreitenden Personennahverkehrs zwischen Lubuskie und Brandenburg. Dieses neue Streckenangebot kann auch eine Entlastung für die Strecke Berlin – Warschau bedeuten und gleichzeitig in einem zweiten Schritt die Metropolen Leipzig und Poznan über Cottbus und Guben/Gubin auf dem kürzesten Weg verbinden. Natürlich bringt die Wiederaufnahme der Strecke auch dem touristischen Verkehr Vorteile. Nicht nur für Städtereisende wird die Linie attraktiv, diese Bahnverbindung im deutsch-polnischen Grenzland bietet entlang der Strecke vielzählige touristische Freizeitangebote und wertet somit eine ganze Region auf. 20 Jahren nach der Einstellung des Personenverkehrs auf der Schiene ist die Wiederaufnahme der Zugverbindung zwischen Guben und Zielona Góra eine nachhaltige Verbesserung des grenzüberschreitenden Schienenpersonennahverkehrs. Es ist aber nur ein erster Schritt. Weitere müssen folgen!" Ib

Zehnte Gubener Kita-Olympiade

Für 129 Vorschulkinder aus den 7 Gubener Kitas hieß es am 8. Juni 2022 "ab zur Kita-Olympiade" auf die Leichtathletikanlage im Sportzentrum Obersprucke. Nach einer kurzen Begrüßung



Kita-Olympiade. © Daniel Zeidler (Kreissportbund Spree-Neiße e. V.)

durch Nadine Städter, Fachbereichsleiterin für Schulen/Jugend/ Sport/Soziales/Kultur, folgte eine gemeinsame Erwärmung. Danach absolvierten die kleinen Olympioniken die vier Stationen, welche in die Kita-Olympiaden-Wertung kamen. Dazu zählten: Slalomlauf, Ballzielwurf, Seilspringen und Einbeinsprung.

Am Ende der Kita-Olympiade erhielt jedes Kind für seine Anstrengungen eine Teilnehmermedaille als Erinnerung an den schönen sportlichen Wettkampftag. Außerdem übergab René Hammel, Teamleiter bei der Volksbank Spree-Neiße eG, jeder Kita einen Ball, damit das Motto der Kita-Olympiade "Immer in Bewegung mit Fritzi" auch bis zum nächsten Jahr weiterhin in den Kitas gelebt werden kann. Anschließend folgte die schon mit Spannung erwartete Siegerehrung nach Altersklassen.

Zu den Pokalgewinnerinnen und -gewinnern zählten:

AK 5 Mädchen

AV F Lungar				
3. Platz	Finja Köhler	Kita Regenbogen		
2. Platz	Yvaine Wilke	Kita Kinderträume		
1. Platz	Jona Goßmann	Kita Waldhaus		

AK 5 Jungen

A 1 / C B A **		
3. Platz	Tristan Adam	Kita Naëmi-Wilke-Stift
2. Platz	Vincent Lohe	Kita Kinderträume
1. Platz	Amir Ali Nazari	Kita Musikspielhaus

AK 6 Mädchen

1. Platz	Enna Kühn	Kita Regenbogen
2. Platz	Lisa Härtwich	Kita Naëmi-Wilke-Stift
3. Platz	Lina Wilke	Kita Naëmi-Wilke-Stift

AK 6 Jungen

1. Platz	Muhamad Ali Aslampoor	Kita Waldhaus
2. Platz	Til Jacob	Kita Waldhaus
3. Platz	Paul Sebastian Krüger	Kita Regenbogen

Zum Schluss erfolgte die Siegerehrung im Riesenseilspringen, die außerhalb der Kita-Olympiaden-Wertung stattfand. Dort siegten bei den

Mädchen Enna Kühn

(42 Seildurchschläge) Kita Regenbogen

Jungen Joel Franzke

(25 Seildurchschläge) Kita Naëmi-Wilke-Stift

Organisiert wurde die 10. Kita-Olympiade vom Kreissportbund Spree-Neiße e. V. sowie der Stadt Guben. Die finanzielle Unterstützung erfolgte durch die Volksbank Spree-Neiße eG. Allen Beteiligten nochmals ein Dankeschön für diesen erlebnisreichen Tag der Gubener Vorschulkinder.

Simone Liese, Koordinatorin Jugend und Sport

Deutsch-Polnische Meisterschaften der Grundschulen

Am 15. Juni 2022 fanden mit zweijähriger coronabedingter Zwangspause im Sportzentrum Obersprucke die "Deutsch-Polnischen Meisterschaften der Grundschulen" statt. Auf dem Programm standen 60 m Sprint, Weitsprung, Schlagballweitwurf, 400 m Lauf sowie Jahrgangsstaffeln 4 x 50 m. Dabei gingen Sportlerinnen und Sportler der Jahrgänge 2010 - 2013 der Grundschulen

SP 1 Gubin, Grüne Grundschule Grano, Friedensschule – Grundschule Guben und Corona-Schröter-Grundschule Guben

an den Start. Nach einer kurzen Begrüßung durch Nadine Städter, Fachbereichsleiterin für Schulen/Jugend/Sport/Soziales/Kultur folgten als ersten Wettkampf die Jahrgangsstaffeln, bestehend aus jeweils 2 Mädchen und 2 Jungen. Danach wurde die Siegerehrung der Jahrgangsstaffeln vorgenommen. Somit hatten bereits die ersten Sportlerinnen und Sportler ihre Medaillen in der Tasche und waren noch einmal mehr vom Wettkampffieber gepackt, um anschließend die Einzeldisziplinen zu absolvieren. Angefeuert durch die Gäste und auch die Sportlehrerinnen und Sportlehrer versuchten alle Teilnehmenden des Wettkampfes die besten Leistungen abzurufen.



Gewinner des Schulpokals Friedenschule-Grundschule Guben. © Stadt Guben

Anschließend erfolgte die Ehrung der Erst- bis Drittplatzierten je Jahrgang und Disziplin mit Medaillen und Urkunden. Außerdem erhielt jede Teilnehmerin und jeder Teilnehmer einen Sportbeutel zur Erinnerung an diesen Tag. Mit Spannung erwartet wurde die Übergabe des Schulpokales, den die Friedensschule Guben beim letzten Mal (2019) gewonnen hatte. Dabei kommen alle Medaillenränge pro Schule in die Wertung. Und tatsächlich konnte die Friedensschule-Grundschule den Schulpokal erneut abräumen, da war die Freude bei allen riesengroß. Damit steigt schon jetzt die Spannung, ob die Friedensschule den Pokal im nächsten Jahr erneut verteidigen kann. Sollten sie dieses Ziel erreichen, bleibt der Wanderpokal im Besitz der Schule und die Organisatoren müssen einen neuen Wanderpokal stiften.

Organisiert wurde dieser Wettkampf durch die Abteilung Leichtathletik des SV Chemie Guben 1990 e. V. gemeinsam mit der Stadt Guben. Unterstützt wurden wir dabei von ehemaligen Sportlehrerinnen, Sportlehrern, Eltern, Sportlerinnen, Sportlern sowie Schülerinnen und Schüler des Pestalozzi-Gymnasiums Guben, die als Schiedsrichter, Helfer, Sprachmittler, Sprecher, ... fungierten. Für das Engagement möchten wir ganz herzlich Danke sagen! Ein besonderes Dankeschön geht an die Euroregion Spree-Neiße-Bober e. V., die diese Deutsch-Polnische Meisterschaft mit Mitteln aus dem Kleinprojektefond unterstützt hat. Sie alle haben dazu beigetragen, dass die Mädchen und Jungen einen schönen, sportlich fairen deutsch-polnischen Wettkampf erleben konnten.

Simone Liese, Koordinatorin Jugend und Sport



Gedenken an die Opfer von Flucht und Vertreibung

Am 20. Juni 2022 trafen sich Vertreterinnen und Vertreter des Gubener Heimatbundes und der Stadtverwaltung Guben in der Alten Poststraße am Gedenkstein für die Opfer von Flucht und Vertreibung zu einer Kranzniederlegung.

Veranstaltungen wie diese sind genauso bedeutend wie ein Stadtfest. Es liegt in der Natur der Sache, dass sich der Mensch mit belastenden Sachverhalten weniger gern beschäftigt.

Die stellvertretende Vorsitzende Katrin Zeptner gemeinsam mit Bürgermeister Fred Mahro während der Gedenkveranstaltung.

Deshalb sind die haupt- und ehrenamtlichen Meinungsführer gehalten an geeigneten Terminen und Orten immer wieder an die globale Wiederholungsgefahr zu erinnern. Dazu gehört auch die Feststellung, dass wir in Deutschland von den Ereignissen erfahren, die von Medien berichtet werden.



Gedenkstein für die Opfer von Flucht und Vertreibung in der Alten Poststraße. © Stadt Guben/lb

Zentrale Festveranstaltung der 43. Gubener Seniorenwoche

Unter dem Motto: "Für ein lebenswertes Brandenburg – solidarisch, aktiv und mitbestimmend – für alle Generationen" fand am 16. Juni 2022 um 14:00 Uhr in der Alten Farberei anlässlich der 43. Gubener Seniorenwoche die zentrale Festveranstaltung des Seniorenbeirates der Stadt Guben statt. Neben einigen Sponsoren waren weiterhin Vertreter des Gubiner Seniorenbeirates unter den Gästen. Eingebettet in einem festlichen Ambiente, erfolgte unter Schirmherrschaft des Bürgermeisters Fred Mahro die offizielle Eröffnung der Veranstaltung. Auch vom Vorsitzenden des Kreisseniorenbeirates Dr. Andreas und vom Vorsitzenden des Seniorenbeirates, Eberhard Hermann, erfolgten Grußworte.

Die kulturelle Umrahmung gestalteten die Hamburger Lokalpiloten. Kernpunkt dieser Festveranstaltung war die Auszeichnung von ehrenamtlichen Bürgerinnen und Bürgern aus unterschiedlichen sozialen Einrichtungen. So konnten die verdienten Auszeichnungen unter anderem an Vertreterinnen und Vertreter der Volkssolidarität Spree-Neiße e. V., der Arbeiterwohlfahrt, dem DRK sowie der Eisenbahn- und Verkehrsgewerkschaft Guben überreicht werden.

Allen Ausgezeichneten sei nochmals herzlich für ihr ehrenamtliches und gesellschaftliches Engagement gedankt. Ebenfalls möchten wir uns bei allen Sponsoren bedanken, welche wesentlich zum Gelingen dieser Festveranstaltung beigetragen haben. Nach reichlich Musik und Gesang aus dem Norden fand die Veranstaltung gegen 16:00 Uhr ihr Ende. Wir hoffen, dass diese Tradition auch im nächsten Jahr fortgesetzt werden kann.

Eberhard Hermann Vorsitzender des Seniorenbeirates der Stadt Guben



Renate Bossack, Schatzmeisterin des Seniorenbeirates, leitete durch die Festveranstaltung.



Unter den Gästen waren u. a. René Lehmann, Geschäftsstellenleiter der Sparkasse Spree-Neiße am Klosterfeld sowie Bürgermeister Fred Mahro (r.).



In gemütlicher Atmosphäre genossen die Gäste die Veranstaltung.



Beifall gab es für das gesellschaftliche Engagement der ausgezeichneten Ehrenamtlichen. © Stadt Guben/lb



Alles Gute zum 102. Geburtstag

Am 21. Juni 1920 erblickte Johanna Abend in Mois (heute Polen) das Licht der Welt. Mehr als ein Jahrhundert später feiert sie nun ihren 102. Geburtstag. Bürgermeister Fred Mahro besuchte Johanna Abend anlässlich ihres Ehrentages im Kursana Domizil und überbrachte gemeinsam mit Bärbel Hermann, Mitarbeiterin für Repräsentationsangelegenheiten der Stadt Guben, herzliche Glückwünsche.

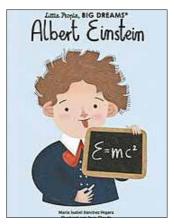
Der Besuch des Bürgermeisters wurde genauestens beobachtet von Berner Sennenhündin Fine, sie wacht stets über alle Bewohnerinnen und Bewohner und gehört zum Personal des Kursana Domizils Guben.



Bürgermeister Fred Mahro gratulierte am 21. Juni 2022 Johanna Abend zum 102. Geburtstag. © Stadt Guben/lb

Die Stadtbibliothek informiert

Neuerwerbungen der Stadtbibliothek: Zum Vorlesen



Albert Einstein von Maria Isabel Sanchez Vegara

Geredet hat er als Kind nicht viel. Es heißt, im Alter von vier Jahren habe er sein erstes Wort gesprochen. Dafür entwickelte er viele interessante Ideen. In der Schule tat er sich zunächst schwer. Aber dann entdeckte er seine Liebe zu Physik und Mathematik. Nach dem Studium bekam er einen Job beim Patentamt. Er prüfte dort viele Erfindungen, aber keine war so bahnbrechend wie seine eige-

nen. Mit der Relativitätstheorie stellte er die klassische Physik auf den Kopf. Weltweit wurde er dafür von der Wissenschaft als Genie gefeiert.



Rosalein Schmetterschwein – Mein schönstes Gefühl bist du! von Steffi Hahn

Rosalein Schmetterschwein ist glücklich, manchmal traurig, auch mal wütend oder fühlt sich schaurig! So ist das mit den Gefühlen - umso wichtiger ist es, einen Lieblingsmenschen zu haben, auf den man sich immer verlassen kann. Der einem Mut macht, für jeden Quatsch zu

haben ist und immer zum Trösten und Kuscheln da ist.



<u>Die Zirkusprinzessin – Mila legt</u> <u>los von Nina Weger</u>

Mila lebt mit ihren Eltern und ihrer Katze Star an einem Ort, der nach Sägespänen riecht und an dem jeder etwas ganz Besonderes kann: nämlich in einem Zirkus. Hier hat jeder einen Platz und eine Aufgabe, vom Jongleur über den Clown Puck bis hin zu Georg aus dem Orchester. Nur Mila kann nichts besonders gut, denkt sie zumindest. Doch in jedem von uns schlummert ein Talent, wir müssen uns nur auf die Suche danach begeben!



Das Kuscheltierkommando – Auf Wiedersehen Leila von Samuel Koch

Pollo und seine Freunde müssen Abschied nehmen. Freds Cousine Suse zieht ans andere Ende der Welt und nimmt natürlich auch ihr heiß geliebtes Stofflamm Leila mit. Besonders Esel Eduard ist untröstlich. Seine kleine Leila, mit der er so viele schöne Abenteuer erlebt hat, ist für ihn nun unerreichbar weit weg.

Der sonst so furchtlose Anfüh-

rer des Kuscheltier-Kommandos verschwindet spurlos und versetzt seine Freunde in helle Aufregung. Nun müssen Pollo und Ha-Tschi das Kommando übernehmen. Schließlich finden sie Eduard, aber wird es ihnen gelingen, dem Freund über seinen Verlust hinwegzuhelfen?



Hanni hat Tomaten in den Ohren von Judith Merchant

Hast du Tomaten auf den Ohren? - Ein Spruch, den die meisten Eltern schon einmal benutzt haben, wenn ihr Kind einfach nicht hören wollte. So auch die Mama von Hanni, denn Hanni hört weder, dass sie ihre Zähne putzen soll, noch dass ihr Teller in die Spülmaschine geräumt werden muss. Hanni ist sich sicher: Sie hat Tomaten in den Ohren!

Veranstaltungen in der Stadtbibliothek



Um Voranmeldung wird gebeten unter:

Gasstraße 6, 03172 Guben 03561 6871-2300 / WhatsApp / bibo@ guben.de / Facebook

Montag - Freitag: 9:00 - 19:00 Uhr &

Samstag: 9:00 – 12:00 Uhr

- 7. Iuli 2022 ab 14:00 Uhr
 - Eröffnungsfeier alle Interessierten sind herzlich willkommen
- 14. Juli 2022 um 14:00 Uhr Spieleturnier
- 21. Juli 2022 um 14:00 Uhr Kreativ mit Salzteig
- 28. Juli 2022 um 14:00 Uhr Digitale Schnitzeljagd
- 4. August 2022 um 14:00 Uhr Supercoole Experimente
- 11. August 2022 jeweils ab 14:00 Uhr, 15:00 Uhr, 16:00 Uhr Escape Room
- 26. August 2022 (Freitag) ab 15:00 Uhr **Abschiedsparty** alle Clubmitglieder sind herzlich willkommen Unter Vorbehalt von Änderungen.

Aktuelle Informationen immer auf www.guben.de, unter Freizeit & Tourismus - Stadtbibliothek

Die "Bibo-News" sind wieder da!



Das Team der Stadtbibliothek Guben freut sich den Bibliotheks-Newsletter präsentieren zu können.

Die Bibo-News erscheinen einmal monatlich und versorgen Sie immer pünktlich zum letzten Tag des Monats mit aktuellen Neuigkeiten, Empfehlungen, Veranstaltungshinweisen und weiteren spannenden Informationen.

Wer den Newsletter gern erhalten möchte sendet einfach eine Mail an bibo@guben.de.

Wir wünschen Ihnen viel Spaß mit den Bibo-News im neuen Gewand!

Mobile Bibliothek

GUBEN



Wir kommen zu Ihnen nach Hause und versorgen Sie mit

Büchern, Hörbüchern, Spielen Zeitschriften und Filmen.

Beitragsgebühr pro Jahr 8 EURO Fragen und Anmeldungen unter 03561 68712300



Das Stadtmuseum informiert

Stadt- und Industriemuseum bietet in der Ferienzeit ein besonderes digitales Museumserlebnis



Wenn die Großeltern in den Sommerferien mit ihren Enkeln oder der ganzen Familie einen Besuch in das Stadt- und Industriemuseum starten, dann gibt es auch in diesem Jahr wieder einiges zu

Ein digitales Museumserlebnis der besonderen Art wartet dieses Jahr auf die Feriengäste des Stadt- und Industriemuseums. Zuerst erleben alle den Film "Wie ein Hut entsteht" auf der musealen Leinwand. Er ist in den 1990er-Jahren am historischen Standort der ehemaligen Hutwerke entstanden. Wer mehr über die traditionelle Gubener Hutherstellung erfahren möchte, kann per QR-Code in die Podcast-Reihe "In achtzig Schritten zum Hut" reinhören. Die Reihe beinhaltet zehn Zeitzeugeninterviews mit dem Gubener Dipl.-Ing. der Hut- und Filzindustrie Joachim Hempel. Er berichtet dabei in anschaulicher, lebhafter Weise über die einzelnen Fertigungsschritte aus der Gubener Hutherstellung und erzählt von Anekdoten aus dem Arbeitsleben in den Hutwerken. Dabei lüftet er einige Geheimnisse der damaligen Hutherstellung. Alle Podcast-Folgen sind eine gute Ergänzung

Für alle, die in das alte Handwerk als 3D-Erlebnis eintauchen möchten, stehen VR-Brillen zur Verfügung. Mittels einer VR-Brille können sich die Besucherinnen und Besucher quasi in Echtzeit in 360° in den Werkstätten bewegen. Tauchen sie ein in die Welt eines Schmiedes, Reifendrehers oder Modisten und schauen Sie dem Handwerksmeister über die digitale Schulter. Es stehen 4 VR-Brillen gleichzeitig zur Verfügung. Wer dann noch nicht genug hat, setzt sich in unserer "Hut-Probier-Station" echte Gubener Hüte auf und gestaltet seine eigene Fotosession. Aber auch im Rundgang durch unser Museum gibt es Interessantes zur Gubener Stadtgeschichte zu erfahren.

Besonders an heißen Sommertagen ist das Museum bestens temperiert und somit für ein ausgiebiges digitales Museumserlebnis hervorragend geeignet.

Im Rahmen des Gubener Ferienkalenders gilt freier Eintritt für alle Ferienkinder, die in Begleitung von Erwachsenen sind. Für die Erwachsenen gelten die regulären Eintrittspreise.

Öffnungszeiten Stadt- und Industriemuseum:

Dienstag - Freitag: 12:00 Uhr - 17:00 Uhr 14:00 Uhr - 17:00 Uhr Sonntag:

Weitere Informationen unter www.museen-guben.de.



NEISSE-ECHO für die Stadt Guben und die Gemeinde Schenkendöbern

Die Auflagenhöhe beträgt 13.200 Exemplare.
- **Herausgeber:** Stadt Guben, Bürgermeister der Stadt Guben, Gasstraße 4, 03172 Guben, Tel.: 03561 6871-0

Pressestelle der Stadt Guben, Gasstraße 4, 03172 Guben, Tel.: 03561 68711041,

boehme.[@guben.de Das Neiße-Echo erscheint grundsätzlich im 3-wöchentlichen Rhythmus jeweils

freitags und wird den Haushalten in Guben und der Gemeinde Schenkendöbern kostenlos zur Verfügung gestellt.

Verlag und Druck: LINUS WITTICH Medien KG, 04916 Herzberg,

Ån den Steinenden 10, Telefon: 03535 489-0 Für Textveröffentlichungen gelten unsere Allgemeinen Geschäfts-bedingun-

gen. **Verantwortlich für den Anzeigenteil/Beilagen:** LINUS WITTICH Medien KG, Geschäftsführer ppa. Andreas Barschtipan www.wittich.de/agb/herzberg

62 Einzelexemplare sind bei den Herausgebern (s. o.) erhältlich. Außerhalb des Verbreitungsgebietes kann das Amtsblatt in Papierform zum Abopreis von 76,50 Euro (inklusive MwSt. und Versand) oder per PDF zu einem Preis von je 3,50 Euro pro Ausgabe über den Verlag bezogen werden. Für Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten die allgemeinen Geschäftsbedingungen und die zz. gültige Anzeigenpreisliste. മ

Stadt Guben | 12

Fachvortrag: "Eine fotografische Bestandsaufnahme - Mies van der Rohe - Die Villa Wolf in Gubin"



Lars Wiedemann während seines Fachvortrages. © Stadt- und Industriemuseum

Am Sonntag, 19. Juni 2022, fand im Stadt- und Industriemuseum der erste Vortrag zu unserer aktuellen Sonderausstellung: "Moderne in Guben/Gubin – Mies van der Rohe und sein Erstlingswerk" statt. Lars Wiedemann, Kurator der Ausstellung und freischaffender Fotograf widmete sich an diesem Tag dem Thema: "Eine fotografische Bestandsaufnahme - Mies van der Rohe - Die Villa Wolf in Gubin".

Ein Vortrag mit interessanten Angaben zum Erstlingswerk Ludwig Mies van der Rohe, der im Bauhaus-Stil errichteten Villa am Neißehang sowie über den Bauhausdirektor selbst. Die Villa diente als Lebensmittelpunkt für den Tuchfabrikanten Erich Wolf und seiner Familie. Lars Wiedemann gab weiterhin einen

Einblick in die damalige Bau-Epoche und spannte den Bogen bis in die heutige Zeit. Er bezog sich auf seine fotografischen Arbeiten, die bei der Bestandsaufnahme am Standort der ehemaligen Villa Wolf im heutigen Gubin entstanden. Weiterhin berichtete er über die Ausgrabungen in 2021 und die dabei von den Archäologen geborgenen Fundstücke. Einige wenige Fundstücke hat er fotografisch festhalten können, die im zweiten Teil der Ausstellung zu sehen sind. In seiner Führung referierte er lebhaft über die Erkenntnisse und Zusammenarbeit mit den polnischen Archäologen vom Archäologischen Museum des Mittleren Oderlandes in Świdnica. Zwischendurch aufkommende Fragen konnten im gemeinsamen Gespräch beantwortet werden. Aufgrund der Förderung durch die Euroregion Spree-Neiße-Bober e. V. war der Eintritt für die Veranstaltung frei.

Der zweite Fachvortrag findet am Sonntag, 10. Juli 2022, ab 14:30 Uhr im Stadt- und Industriemuseum statt. Hier widmet sich Lars Wiedemann explizit dem Thema: "Mies van der Rohe - Aufbruch in die Moderne in Guben/Gubin"- Die Geschichte der Villa Wolf". Auch dieser Vortrag wird durch die Euroregion Spree-Neiße-Bober e. V. gefördert und ist dementsprechend eintrittsfrei. Aufgrund der begrenzten Platzkapazitäten bitten wir um Anmeldung. Jerzy Bielerzewski übernimmt die Übersetzung für unser polnisches Publikum.

Gubener Zeitung

Die nachfolgenden Texte wurden übernommen und entsprechen der damals gültigen Rechtschreibung und Grammatik. Die "Gubener Zeitung", von 1871 bis 1944 auf Rollfilm festgehalten, kann in den Räumen der Stadtbibliothek in der Gasstraße eingesehen werden.

Guben vor 100 Jahren – Notizen aus der "Gubener Zeitung"



2. Juni 1922

Radrennbahn Forst i.L. hält am 2. Pfingstfeiertag, dem 5. Juni, nachm. 8 Uhr, ihren zweiten Renntag ab. Im Großen und Kleinen Pfingstpreis über 1 Stunde und 20 Kilometer starten Walter Ebert - Leipzig, Otto Wanke - Berlin, Bobby Walthour - Amerika und der Sieger vom Eröffnungsrennen Willy Techmer hinter Rosenlöcher. Ferner im Hauptfahren, Vorgabefahren ,Punktefahren über 10 Kilometer und Tandemfahren Gebr. Tietz, Carl Rubel, Abraham, Freiwald , Max Münster, Rädlitz, Kahle - Forst, Dahnke , Wiegand, Koch und Bethge. Am 1.Feiertag 40 Kilometer Mannschaftsfahren des Forster Rennfahrer – Verbandes und Training der Dauerfahrer bei billigen Eintrittspreisen.

13. Juni 1922

Der Verein für Gesundheitspflege hat sein schönes Luftbadgrundstück im Koenigspark der Bezirksfürsorge als Erholungsaufenthalt für schwächliche Schulkinder für die Sommermonate zur Verfügung gestellt. Aufgenommen werden nur vom Schularzt und der Fürsorgestelle ausgesuchte , erholungsbedürftige Kinder, die an den Nachmittagen der warmen Monate durch Luft- und Sonnenbäder, Liegekuren, leichte Körper- und Atemübungen und Spiele ihre Erholung in den sonnigen und schat-

tigen Räumen des Luftbades finden sollen, und zwar unter sachkundiger Leitung und Aufsicht. Durch die Quäkerspeisung erhalten die Kinder Milchkakao und Brötchen. Die Kinder sollen auch unter Aufsicht von Lehrerinnen ihre Schularbeiten im Luftbade anfertigen. Die erste Kur beginnt am Freitag, dem 16. d.Mts. Die Kinder erhalten die Luftbäder Montags, Mittwochs und Freitags zwischen 8 und 6 Uhr. Die Aufnahme ist unentgeltlich. Meldungen für die Luftbäder werden in der Schularztsprechstunde Montags und Donnerstags zwischen halb 6 und halb 7 Uhr in der Lungenfürsorge Lindengraben entgegengenommen.

22. Juni 1922

Die Feldbesichtigungen durch die Landwirtschaftliche Schule finden am kommenden Sonntag in Horno, Jetzschka und Jaulitz statt. Zahlreiche Beteiligung an diesem lehrreichen Vorhaben ist dringend erwünscht.

25. Juni 1922

Sommerfeld, 24. Juni. Aus dem Gerichtsgefängnis entwich hier im Laufe des Nachmittags am Donnerstag der 27 Jahre alte Strafgefangene Alfred Ebert. Der Mann ist 1.67 Meter groß, bartlos und von schlanker Figur; er hat dunkelblondes Haar.

29. Juni 1922

Ein tollwütiger Hund hat sich gestern in Sembten von der Kette losgerissen und trollte in der Nachbarschaft umher. Zum Glück konnte er bald entdeckt und getötet werden, ehe er Unheil anrichten konnte.



Guben App Die mobile App zur Neißestadt:

Einfach den QR-Code mit dem mobilen Endgerät einscannen und im Store herunterladen.



Aus unserer Postmappe

Tierrätsel



Lösen Sie unser Rätsel und gewinnen Sie einen **Guben-Gutschein** im Wert von **20,00 Euro**.

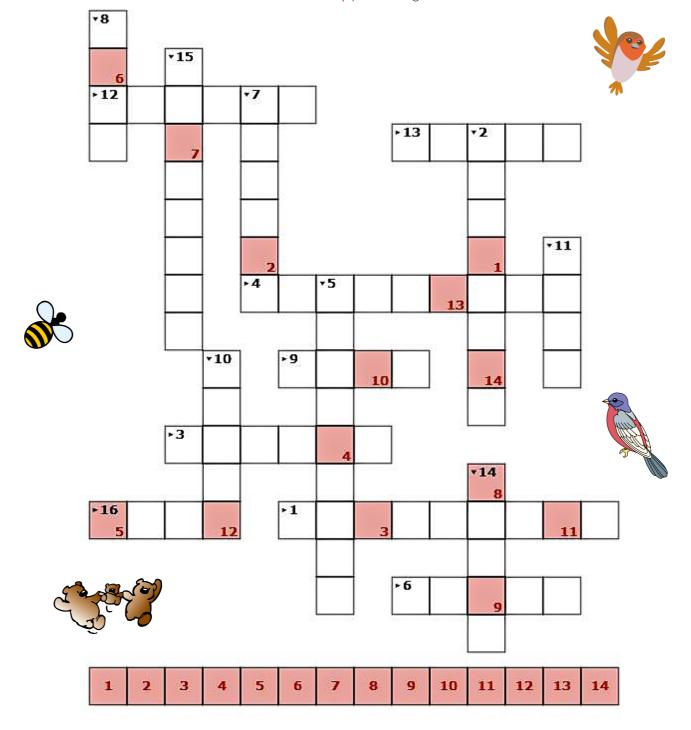
Senden Sie das Lösungswort mit Ihrem Namen und Ihrer Anschrift bis zum 13. Juli 2022 per E-Mail an boehme.l@guben.de oder werfen Sie das Rätsel mit dem "Lösungswort" in den Briefkasten der Stadtverwaltung Guben.

Der oder die Gewinnerin wird in der nächsten Ausgabe am 22. Juli 2022 bekannt gegeben. Der Rechtsweg ist ausgeschlossen.

- Größte Marderart der Welt
- 2. Anders für Puter
- 3. Wollproduzierende Kaninchenrasse
- 4. Wildform der Europäischen Hausrinder
- 5. Larve des Maikäfers
- 6. Wer ist Meister Bockert?
- 7. Anders für Sumpfbiber
- 8. Fliegenlarve

- 9. Heimisches stacheliges Säugetier
- Großer flugunfähiger Vogel
- 11. Pelztier
- 12. Männliche Biene
- 13. Wildform des Frettchens
- 14. Wappentier von Cottbus
- 15. Fischereischädling (fliegend)
- 16. Ein Tier, welches wie ein Buchstabe klingt

Die Gewinnerin der letzten Ausgabe ist die Gubener Grundschülerin Frieda. Der Guben-Gutschein im Wert von 20,00 Euro wird per Post zugeschickt. Herzlichen Glückwunsch! *lb*



Stadt Guben | 14

Aufruf zum 2. Fotowettbewerb "Guben - im Wandel der Jahreszeiten"



Die Willkommensagentur "Guben tut gut." ruft alle Hobbyfotografen dazu auf, die Stadt Guben mit der Kamera zu entdecken. Wie sehen Sie Ihre Heimat? Was sind Ihre persönlichen Lieblingsmotive? Welche Highlights/Besonderheiten hat Guben zu bieten?

Ganz gleich ob zugezogen, rückgekehrt oder hiergeblieben, jeder hat seine ganz eigene Wahrnehmung der Heimatstadt. Lassen Sie uns daran teilhaben! Wer weiß, mit etwas Glück erscheint vielleicht genau Ihr Motiv auf einer der neuen "Gubentut-gut."- Postkarten und zaubert Familie, Freunden sowie Bekannten in der Ferne bald ein Lächeln ins Gesicht.

Der Wettbewerb wird über das Jahr verteilt unter jeweils verschiedenen Mottos stattfinden. Der zweite Aufruf läuft unter dem Thema: "Mein Guben - Im Wandel der Jahreszeiten". Halten Sie in beeindruckenden Bildern fest, wie vielfältig und wandelbar sich unsere Stadt im Wechsel der Jahreszeiten präsentiert. Senden Sie uns Ihre Lieblingsmotive zu, ganz gleich wann die Aufnahmen entstanden sind, ob Frühling, Sommer, Herbst oder Winter, jede Jahreszeit hat ihren ganz besonderen Zauber inne. Aus allen Einsendungen, welche uns bis 18. September 2022 erreichen, wählen wir wieder die schönsten Motive aus und gestalten eine neue Postkarte, welche pünktlich zum Herbstfest am 1. Oktober 2022 erscheinen wird.

Auch der Blick ins eigene Fotoarchiv des letzten Jahres ist möglich – aber bitte nicht weiter zurückgehen, die eingereichten Bilder müssen in den Jahren 2021/22 in Guben und Umgebung entstanden sein. Fotomontagen und Fotos, deren nachträgliche Bearbeitung das Ursprungsmotiv verfälscht, werden nicht berücksichtigt. Gesucht sind Motive, die Guben aktuell, authentisch abbilden. Berücksichtigt werden nur Fotos, welche digital im Dateiformat JPG unter vollständiger Angabe des Namens des Fotografen, sowie einer kurzen Bilderläuterung (Aufnahmeort/ Ereignis) eingereicht werden. Die Fotos übermitteln Sie bitte an die E-Mailadresse: agentur@guben-tut-gut.de. Handyfotos in druckfähiger Auflösung sind ebenfalls möglich.

Der Fotograf stimmt ausdrücklich der Veröffentlichung seiner eingereichten Bilder für die Vermarktung durch die Willkommensagentur "Guben tut gut.", sowie für touristische Zwecke durch den Marketing und Tourismus Guben e. V. zu. Wir bitten um Beachtung der Persönlichkeitsrechte auf Fotos sichtbarer Personen, diese müssen einer Veröffentlichung ausdrücklich in Schriftform zugestimmt haben. Sämtliche Informationen zum Fotowettbewerb finden Sie auch auf unserer Internetseite unter dem Reiter "Aktuelles".

Marketing und Tourismus Guben e. V.

Gesichter unserer Stadt



Lea Kappel. © Ulrike Schöll

Die Initiative "Guben tut gut." stellt ein weiteres Gesicht unserer Stadt vor. Mit der Reihe "Gesichter unserer Stadt" möchten wir Rückkehrer, Zuzügler und Hiergebliebene vorstellen, die das Leben in unserer Stadt mitgestalten. Sie verraten Ihre Lieblingsorte und was sie sich für Guben wünschen. Hier kann man bekannte Gesichter besser kennenlernen oder entdecken, welche man bislang noch nicht kannte.

Name: Lea Kappel, Hiergebliebene

Alter: 18

Stellen Sie sich bitte kurz vor:

Mein Name ist Lea, ich bin 18 Jahre jung. Geboren und aufgewachsen bin ich in Guben, genauer gesagt in einem Dörfchen bei Guben, weshalb ich auch schon immer sehr naturverbunden bin und das Zusammengehörigkeitsgefühl sehr zu schätzen weiß. Derzeit absolviere ich eine Ausbildung als Verwaltungsfachangestellte bei der Stadt Guben. Ich bin ein absoluter Familienmensch und froh darüber die Möglichkeit zu haben meine Ausbildung direkt in meiner Heimatstadt absolvieren zu können. Warum sind Sie hiergeblieben?

Wie bereits erwähnt, steht Familie für mich an erster Stelle. Ich bin sehr dankbar dafür auch während der Ausbildungszeit hier in Guben bleiben zu können. Familie, Freunde, Menschen/Nachbarn, die man vom Stadtbild her bereits von klein auf kennt, die-

ses Zusammenhörigkeitsgefühl, das ist mir sehr wichtig. Man kennt sich untereinander und das ist gut so.

Was gefällt Ihnen besonders an Guben?

Am meisten genieße ich tatsächlich die Ruhe der Kleinstadt und die Natur. Guben hat sich zu einer sehr schönen Kleinstadt gemausert aber auch die Umgebung mit den vielen Naturseen und Radwegen ist absolut sehenswert. Ich lebe einfach gern hier. Alles ist nah beieinander, hier kann ich Familie, Freunde, Beruf und Natur perfekt miteinander vereinbaren. Diesen "Luxus" haben viele nicht, wenn sie nach der Schulzeit die Heimat verlassen, daher bin ich sehr froh darüber, hiergeblieben zu sein. Der Trubel und die Anonymität der Großstadt wären auf Dauer nicht meins und wenn ich das Großstadtleben mal brauche, bin ich ruckzuck in Cottbus, Berlin oder Dresden.

Welche Lieblingsplätze haben Sie in Guben?

Ich bin sehr gern an den Neißeterrassen unterwegs. Ein Spaziergang entlang der Neiße lädt ein zum Entspannen und den Alltagsstress hinter sich zu lassen. Mitten in der Stadt und dennoch kann man Ruhe und Kraft tanken. Generell ist die Neugestaltung rund um die Neißeterrassen und in Stadtzentrum sehr gelungen.

Welche Lieblingsplätze haben Sie im Gubener Umland?

Aufgrund der ruhigen Lage, mitten in der Natur gelegen, zählt hier der Deulowitzer See zu meinen Favoriten. Dort bin ich sehr gern unterwegs, ob zu einem ausgedehnten Spaziergang oder auch im Sommer für eine kleine Abkühlung. Der Deulowitzer See ist zu jeder Jahreszeit einen Besuch wert.

Was würden Sie sich für Guben und das Umland wünschen? Ich persönlich würde mir für unsere Stadt wünschen, dass die Anzahl der Freizeitangebote steigt. Grad für die jungen Leute

wäre es schön, wenn es mehr Angebote geben würde. Ebenso wünsche ich mir, dass mehr junge Leute hier in unserer Stadt bleiben, ihre Ausbildung hier absolvieren oder auch nach dem Studium bzw. der Ausbildung wieder den Weg zurück in die Heimat finden. Wir sind im Gegensatz zu den Generationen vor uns

in der glücklichen Lage, direkt hier in Guben den Grundstein für unsere Zukunft zu setzen, was zum Beispiel die Ausbildungsangebote betrifft. Doch eben auch in dem Zusammenhang wäre ein größeres Angebot an Freizeitmöglichkeiten toll, damit die jungen Leute bleiben.





Auch die AWO feiert



Die Mitglieder des AWO Ortsvereins Guben unternahmen einen Ausflug in den Spreewald. © Anke Thiele

Bei schönstem Wetter im Mai 2022 waren die Mitglieder des AWO Ortsvereins Guben im Spreewald unterwegs. Wir hatten alle Zutaten für einen gelungenen Tagesausflug: Eine Fahrt durch die Altstadt von Lübbenau mit der "Molly", der Bimmelbahn, zur Kahnanlegestelle, dann Mittagessen in der Gaststätte "Wotschofska" sowie reichlich Natur und Sonnenschein.

Auf gutes Wetter hoffen wir auch am 23. Juli 2022, denn da ist Party bei der AWO angesagt. Bei einem Sommerfest mit der

"Kleinen Gubener Blasmusik" wollen wir von 11:00 Uhr bis 17:00 Uhr schwatzen, lachen und tanzen. Der Platz vor der Begegnungsstätte in der Klaus-Herrmann-Straße lädt an diesem Tag zum Verweilen ein. Vereine und Händler aus der Region werden ihre Angebote präsentieren und für das leibliche Wohl

Aber nicht nur das Feiern ist wichtig. Der AWO-Ortsverein plant Informationsveranstaltungen zu aktuellen Themen, wie z. B. Besteuerung der Rente, Pflegegrade, Vorsorgevollmacht usw. um unsere Mitglieder sowie Besucherinnen und Besucher besser über ihre Rechte aufzuklären.

Wenn die Zeiten schwieriger werden, muss man zusammenhalten, und das wollen wir bei der AWO. Wo Hilfe gebraucht wird, wollen wir diese leisten. Dafür suchen wir Mitglieder, welche aktiv mitarbeiten. So wollen wir gerne Vermittler zwischen Alt und Jung sein, was für beide Seiten eine Bereicherung sein kann. Junge Familien benötigen vielleicht eine Kinderbetreuung und übernehmen dafür den Einkauf im Supermarkt. Es gibt auch in unserer Stadt viele einsame Menschen, welche Kontakt suchen und mit ihren Erfahrungen und Erinnerungen eine große Bereicherung sind.

Wer Interesse hat, Mitglied der AWO zu werden, meldet sich bitte beim Ortsverein, Platanenstraße 5, Tel. 553145, AB ist geschaltet oder besucht uns beim Sommerfest. Der Mitgliedsbeitrag von 1,50 € im Monat ist erschwinglich und wird für unsere Aktivitäten genutzt. Mitarbeit wäre schön, ist aber nicht verpflichtend.

Anke Thiele, Vorsitzende AWO Ortsverein Guben

Kinderfest in der Friedensschule

Grundschule war ein voller Erfolg. Clown "Faxilus" aus Eisenhüttenstadt hat so richtig für Stimmung gesorgt. Egal ob Schwungtuch oder Tanzeinlagen, alle Kinder haben sich ausgelassen bewegt und hatten viel Spaß. Bei strahlendem Sonnenschein waren die Hüpfburg und auch die Rutsche heiß begehrt.

Das Kinderfest der Erst- und Zweitklässler der Friedensschule-Den Bastelstand betreute unsere liebe Sozialarbeiterin Frau Pohl, gemeinsam mit fleißigen Helferinnen und Helfern an ihrer Seite. Vielen Dank an dieser Stelle. K. Lademann



Clown Faxilus unterhielt mit seiner Zaubershow die jungen Zuschauerinnen und Zuschauer.



Bei bestem Wetter wurden die Hüpfburg und auch die Rutsche von den Mädchen und Jungen belagert. © Friedensschule

Zahlreiche Gäste beim GWG-Kinderfest

Das GWG-Kinderfest am 1. Juni 2022 war ein voller Erfolg. Mehr als 700 Kinder haben das Fest besucht, insgesamt waren es ca. 1.500 Besucherinnen und Besucher, darunter Landrat Harald Altekrüger sowie Bürgermeister Fred Mahro. Bedanken möchten wir und bei allen Akteuren und Unterstützern:

- · Rally Ewersbach
- Tino Jedeck alias Clown Olly
- Kita Montessori
- Polizeirevier Guben



Dosenschießen mit einem Feuerwehrschlauch.



Der Marketing und Tourismus Guben e. V. sowie die Rückkehrerinitiative Guben tut gut betreuten einen Kinderbastelstand.

- Freiwillige Feuerwehr Guben
- Jugendförderverein Fußballunion Niederlausitz (JFV FUN)
- Heilsarmee
- Marketing und Tourismus Guben e. V.
- · Stadtwächter Andreas Peter
- Gymnasium Guben, insbesondere die Abi-Abschluss-Klasse
- Michael Sturm (Wellmitzer Bimmelbahn)

GWG - Gubener Wohnungsbaugenossenschaft



700 glückliche Kinder besuchten das Kinderfest der GWG.



Kindershow mit Rally Ewersbach. © Roger Hentzschel (www.rh-foto.de)

Neuigkeiten aus der Euroregion

Am 17. Juni 2022 fand die turnusmäßige Vorstandssitzung unseres Dachverbands, der Arbeitsgemeinschaft Europäischer Grenzregionen (AGEG), in der finnisch-schwedischen Grenzregion – und zwar auf Einladung des Regionalrates von Ostrobothnien sowie des EVTZ Kvarken – statt. Die Beratung der Vorstandsmitglieder erfolgte erstmalig auf einem Schiff, und zwar auf der vor kurzem in Dienst gestellten Fähre Aurora Botnia, die zwischen dem finnischen Vaasa und dem schwedischen Umea pendelt. Inhaltlich standen dabei u. a. der Austausch über die Folgen der Invasion in der Ukraine, die neue INTERREG VI A EU-Förderperiode, die thematische Arbeit und die Projekte der AGEG sowie viele weitere Themen, die für Grenzregionen von Interesse sind, auf der Agenda.

Des Weiteren wurde – wie bereits in vorherigen Sitzungen – darauf hingewiesen, dass das Modell der sog. Grenzinfopunkte einen sehr großen Mehrwert für die Weiterentwicklung der europäischen Integration in allen europäischen Grenzregionen hat. In Umea folgten im dortigen Bibliotheksgebäude spannende Vorträge zum Gesundheitswesen, zum Fährbetrieb zwischen beiden Regionsteilen und zum Entwicklungsstand von Elektroflugzeugen, die v. a. für Kurzstreckenflüge vorgesehen sind. Wir danken unseren Gastgebern herzlich für die tolle Organisation und das Vermitteln vieler praktischer Kooperationsbeispiele! Für unsere Euroregion nahmen der Ehrenpräsident Dieter Friese sowie der Geschäftsführer Carsten Jacob an den Beratungen teil

Euroregion Spree-Neisse-Bober e. V.

30 Jahre SEKIZ - Wanderausstellung im Naëmi-Wilke-Stift



"Was kann Selbsthilfe" – eine kleine Wanderausstellung gibt darüber Auskunft. © Naëmi-Wilke-Stift

Seit 30 Jahren gibt es das Selbsthilfe Kontakt-und Informations-Zentrum (SEKIZ) im Landkreis Spree-Neiße mit rund 50 Gruppen. Anlässlich dieses Jubiläums ist eine Wanderausstellung entstanden, die seit dem 14. Juni 2022 - rund vier Wochen lang - im Weiten Raum des Naëmi-Wilke-Stifts zu sehen ist.

Andreas Eckert, der die "Galerie im Stift" betreut, hat sich seine Gedanken zu der Ausstellung gemacht und einige Informationen zusammengestellt:

Was tun, wenn mich die Einsamkeit auffrisst? Was tun, wenn der Alltag sein Grau übermächtig über mir auskippt? Was tun, wenn meine Sucht so ziemlich alle sozialen Kontakte zerstört hat? Was tun, wenn die Diagnose "Krebs" meine Lebensplanung über den Haufen fährt?

Als der Suizid von Robert Enke durch die Medien ging, mögen sich wohl viele auch von uns gefragt haben, ob wir einen solchen seelischen Ausnahmezustand auf Arbeit oder in der Familie oder im Verein hätten erkennen können. Mich selbst hat das Gespräch zwischen Kurt Krömer und Torsten Stäter zutiefst berührt, als diese beiden Komödianten sehr intensiv über Ihre Diagnose "Depression" gesprochen haben. Man kann dieses Andreas Eckert

Gespräch auf Youtube finden. Um einerseits Betroffenen Wege zu Mitbetroffenen aufzuzeigen (mitunter verstehen Betroffene eine Situation viel besser als Profis), andererseits die Sinne zu schärfen, bevor es "zu spät ist", hat das DRK im Spree-Neiße-Kreis seit 30 Jahren Anlaufstellen geschaffen, die schnell unkomplizierte Beratung bieten. Und JA – wenn man ein Jubiläum feiern darf, gibt es auch besondere Aktionen.

Unter der Schirmherrschaft der Leiterin der Gubener SEKIZ-Kontaktstelle Elke Garzke wird seit der großen Geburtstagsfeier am 10. Juni im Forster Rosengarten auch hier in Guben mit einer Foto-Wanderausstellung zum Thema "Was kann Selbsthilfe" das Jubiläum begangen.

Die Gubener Beratungsstelle leistet per Juni 2022 folgende Arbeit:

- Beratung von Menschen auf der Suche nach entsprechenden Selbsthilfegruppen
- Ansprechpartnerin und Koordinatorin für bestehende Gruppen bei Konflikten, Vermittlung von Weiterbildungen, Beratung zu Finanzierungsmöglichkeiten ...
- Lobbyarbeit (Selbsthilfemöglichkeiten sollen in der Gesellschaft bekannter gemacht werden, Hemmschwellen sollen abgebaut werden, Vorurteilen soll fachlich begegnet werden)

Aktuelle Selbsthilfegruppen in der Stadt:

- Anonyme Alkoholiker
- Angst und Depression
 - Rheuma
- Frauen nach Krebs
- Blinde und stark Sehbehinderte
- Multiple Sklerose

Vorabinfo:

Eine zweite Veranstaltung des SEKIZ Guben in Zusammenarbeit mit der Robert-Enke-Stiftung und dem Naëmi-Wilke-Stift wird im VR-Format (Virtual Reality; Themenbeiträge mit einer Brille, die das räumliche Sehen verstärkt) im September 2022 stattfinden. Hierzu wird es eine gesonderte Information geben.

tion

Gelungener Mühlentag



Kinder und Jugendliche versuchten sich beim Getreide mahlen.

Lange und sorgfältig geplant hatten wir Mühlenfreunde unsere erste große Aktion zur Wahrung der Verbundenheit der Gubener mit ihrer Sprucker Mühle und zur Demonstration der Mühlentechnik.

Wie das bei solch einem Vorhaben ist, stellen sich im Vorfeld viele Fragen:

Spielt die Technik mit?

Haben wir an alles gedacht?



Am Mühlentag besuchten ca. 300 Gäste die Sprucker Mühle.

Wird uns das Wetter einen Strich durch die Rechnung machen? Und, und, und ...

Das Wetter spielte mit. Kurz vor dem Herrichten des Außengeländes hörte es auf zu regnen.

An diesem Tag kamen nicht nur ein paar Besucherinnen und Besucher, sondern ca. 300, wir waren überwältigt. Die Gäste kamen nicht nur aus Guben, sondern auch aus Nachbarkreisen. Der Nachmittag verging wie im Fluge. Unter den freundlichen Gästen herrschte eine sehr angenehme Atmosphäre. Die Mühlenführungen hatten selbstverständlich den größten Zulauf. 18 Führungen mit ca. 150 Personen absolvierten unsere beiden "Müller". Immer wieder vernahmen sie den Wunsch nach regelmäßigen Führungen sowie dem Erhalt dieses Wahrzeichens Gubens. Einige jüngere Gäste erinnerten sich stolz daran, dass sie das alles schon früher gehört und gesehen haben, als sie mit der Schule hier waren.

Am Stand "Vom Korn zum Mehl" versuchten sich interessierte Kinder und Jugendliche beim Getreide mahlen auf Mahlsteinen, mit Mörser bzw. mit der Handmühle. Sie stellten fest, dass das sehr lange dauert und nicht besonders ergiebig ist.

Auch Getreide- und Brotsorten konnten erraten werden, was sich nicht als einfach herausstellte.

Die ausgestellten Gerätschaften erinnerten an die frühere Mahd und das Dreschen. Für das leibliche Wohl war zur Genüge gesorgt. Zahlreiche Gäste saßen im grünen Außenbereich des Mühlengeländes, aßen, tranken und genossen das gemütliche Ambiente sowie die Ruhe am Schwarzen Fließ.

Viele fleißige Helferinnen und Helfer, sichtbar und unsichtbar, trugen zum Gelingen des Mühlentages bei. Wir bedanken uns recht herzlich beim Gubener Heimatbund e. V., der Stadt Gu-

ben, den Bäckereien Stiller und Dreißig, der Fleischerei Schultke, der Sparkasse Spree-Neiße, der Corona-Schröter-Schule, der Firma Purz und dem Plastinarium.

Weitere Führungen gibt es sonntags von 15:00 Uhr bis 17:00 Uhr. Bitte melden Sie sich im Stadt- und Industriemuseum an. Schulen und Kitas können dort auch gern Termine zu den Themen "Vom Korn zum Mehl" und "Schule früher" vereinbaren.

Für **Sonntag, den 11. September 2022,** können sich Interessenten den **Tag des offenen Denkmals** vormerken. Dann gibt es wieder Führungen im Mahlbereich der Sprucker Mühle.

Zu guter Letzt noch etwas in eigener Sache: Wir nehmen liebend gern noch Mühlenfreunde in unseren Reihen auf! Nur mit vielen vereinten Kräften können wir unsere Vorhaben in und mit der Sprucker Mühle verwirklichen.

Die Sprucker Mühle zählt zum städtischen Museum und wird von den Mühlenfreunden des Heimatbundes ehrenamtlich betrieben.

Mühlenfreunde

Erzähler-Aufruf - Menschen gesucht, die die Wendezeit miterlebt haben

Start eines Erzählprojektes zu Wende- und Nachwendeerfahrungen in Guben

Am 15. Juli 2022 startet ein Erzählprojekt, das erkunden möchte, wie Menschen in Guben die Umbruchsjahre von 1990 bis 2000 erlebten: Dazu sind Bürger und Bürgerinnen herzlich eingeladen, in drei Erzählsalons ihre Erfahrungen zu teilen – zu berichten, wie sie die 1990er-Jahre erlebten und was die Zeit der Massenentlassungen und die Liquidierung der ehemaligen volkseigenen Betriebe wie z. B. CFG, Gubener Wolle und Hutfabrik für sie bedeutete. Gefragt sind persönliche Erlebnisse, genauso wie Geschichten über berufliche und betriebliche Veränderungen.

Es werden drei Erzählsalons stattfinden, moderiert von Katrin Rohnstock, Expertin für das lebensgeschichtliche Erzählen und Erinnern. Seit über 20 Jahren veranstaltet sie Erzählsalons, ein Format, das sie selbst entwickelt hat, um Erinnerungen einen Raum zu bieten. Sie und ihr Team von Rohnstock Biografien haben in zahlreichen Erzählprojekten den Ostdeutschen eine Stimme gegeben. Viele der erzählten Geschichten wurden aufgeschrieben und als Buch veröffentlicht: www.rohnstock-biografien.de und www.deine-geschichte-unsere-zukunft.de.

Sie sagt: "Für die einen war diese Zeit ein Aufbruch, für die anderen ein Abbruch." Menschen sollen wertfrei erzählen, was für sie die Wende- und Nachwendezeit persönlich bedeutete. Wie veränderte sich die Stadt, als es plötzlich so viele Arbeitslose gab? Wie veränderte sich das Zusammenleben und der Zusammenhalt? Wie können diese Erfahrungen für heute genutzt werden?

Bürgermeister Fred Mahro sieht in den Erzählsalons eine Chance für die Stadt Guben, die auf einem guten Wege sei, weiter an Attraktivität zu gewinnen. Die Erzählsalons finden im Rahmen des Projekts "Altersinnovationen" statt, das seit Ende 2021 im Verbund der beiden Kommunen Guben und Spremberg/Grodk

sowie der Technischen Universität Cottbus-Senftenberg den Perspektiven und Potenzialen von älteren Bürgern und Bürgerinnen der Region einen Raum geben will.

Der Strukturwandel, den die Lausitz durchläuft, kann nur durch eine engagierte Zusammenarbeit zwischen Bürgern und Bürgerinnen, der Verwaltung und Politik sowie der Wirtschaft und Wissenschaft gelingen. "Altersinnovationen" will hier möglichst viele Akteure zusammenbringen und einen Anstoß zur gemeinsamen Gestaltung liefern. Im Zuge dieses Vorhabens erhalten die Erfahrungen und das Wissen älterer Menschen neue, wichtige Bedeutung und sollen mit universitärer Forschung zusammengebracht werden, um die Zukunft der beiden Kommunen in der Lausitz gemeinsam aktiv zu gestalten.

Die internen Erzählsalons werden in lockerer Atmosphäre am 15. und 25. Juli 2022 im Veranstaltungsraum der Stadtbibliothek stattfinden. Am 26. August 2022 gibt es dann einen großen öffentlichen Erzählsalon in der Alten Färberei, bei dem es darum geht, wie die Umbruchserfahrungen für die Stadt produktiv gemacht werden können. Erzählwillige können sich bei Koordinatorin Aud Merkel melden, Tel. 030 40504336 oder aud.merkel@rohnstock-biografien.de.

Aud Merkel Koordinatorin Erzählprojekte Tel.: 030 40504336 aud.merkel@rohnstock-biografien.de









Aus der Gemeinde Schenkendöbern

20 Jahre enviaM: Energiedienstleister übernimmt Blüh-Patenschaften in 20 Kommunen



Alfred Hallex, Ortsvorsteher des Ortsteils Staakow der Gemeinde Schenkendöbern gemeinsam mit Simone Erb, Kommunalkundenbetreuerin der EnviaM. © Gemeinde Schenkendöbern.

enviaM unterstützt vielfältige Aktionen zum Klima- und Umweltschutz in ihrem Versorgungsgebiet. In Sachsen, Sachsen-Anhalt und Brandenburg werden in diesem Jahr in 20 Kommunen insgesamt 73.773 Quadratmeter Blühwiesen angelegt. Der Energiedienstleister übernimmt die Patenschaft über diese und leistet somit einen nachhaltigen Beitrag für den Artenschutz in der Region.

"Das Problem des Insektensterbens ist ein erschreckendes Beispiel für den Verlust der Biodiversität", sagt Susanne Weiß vom Team Sponsoring bei enviaM. "Um dem entgegenzuwirken, spielen Blühflächen eine wichtige Rolle: Sie fördern die biologische Vielfalt und sorgen für eine höhere Anzahl von verschiedenen blühenden Pflanzenarten, Vögeln, Wildbienen und anderen Insekten. Anlässlich unseres 20-jährigen Firmenjubiläums haben wir uns entschieden, 20 Kommunen bei dem Anlegen und der Pflege von großflächigen Blühwiesen zu unterstützen. So können wir als Unternehmen dazu beitragen, die Biodiversität in unserer Region zu erhöhen und die bedrohten Arten zu schützen sowie ihr Aussterben zu verhindern."

Im Landkreis Spree-Neiße stellen drei Kommunen Flächen für die Aktion bereit:

- In Neuhausen/Spree hat enviaM die Patenschaft über 1.609 Quadratmeter Blühfläche übernommen.
- In Kolkwitz hat enviaM die Patenschaft über 1.700 Quadratmeter Blühfläche übernommen.
- In Schenkendöbern hat enviaM die Patenschaft über 2.600 Quadratmeter Blühfläche übernommen.

Die im Rahmen dieser Aktion entstandenen 20 Blühwiesen sind vorerst für drei Jahre angelegt. Die Aussaat mit regional zertifiziertem Saatgut und die Pflege erfolgen in Kooperation mit dem Verein Blühendes Deutschland e. V. sowie in Zusammenarbeit mit regionalen Imkern und Landwirtschaftsbetrieben. Die Gesamtfläche der damit neu entstandenen Blühwiesen entspricht der Größe von mehr als zehn Bundesliga-Fußballfeldern. enviaM investiert bei diesem Umweltschutz-Projekt knapp 100.000 Euro.

Dagmar Kaufmann envia Mitteldeutsche Energie AG dagmar.kaufmann@enviaM.de

Veranstaltungen für Kinder und Jugendliche

Alle Angebote für Kinder Jugendliche finden Sie auf der Internetseite www.guben.de (unter Leben & Wohnen, Schulen/Kindertagesbetreuung)

Gemeinde Schenkendöbern Jugendsozialarbeiterin Gabriele Schütze 03172 Schenkendöbern/Haus der Generationen Tel. 035693 609954 juko@schenkendöbern.de

Juli 2022

Mittwoch, 06.07.2022, Gemütlicher Start in die 16:00 Uhr – 18:00 Uhr Ferien, Videonachmittag Donnerstag, 07.07.2022, Keramik für 16:00 Uhr – 18:00 Uhr Jugendliche/Kinder Mittwoch, 13.07.2022, Spiele im Freien

16:00 Uhr – 18:00 Uhr

Donnerstag, 14.07.2022, Kreativ –

16:00 Uhr – 18:00 Uhr Anfertigen einer Stiftebox

Mittwoch, 20.07.2022, Kreativ –

16:00 Uhr – 18:00 Uhr Ein kleines Motiv sticken

Donnerstag, 21.07.2022, Kreativ –

16:00 Uhr – 18:00 Uhr Ein Stofftier nähen! **Mittwoch, 27.07.2022,** Spiele im Freien

16:00 Uhr – 18:00 Uhr

Donnerstag, 28.07.2022, Keramik für 16:00 Uhr – 18:00 Uhr Jugendliche/Kinder

Änderungen vorbehalten!



Guben App Die mobile App zur Neißestadt: Einfach den QR-Code mit dem mobilen Endgerät einscannen und im Store herunterladen.







04916 Herzberg (Elster) | Tel. 03535 489-0 | www.wittich.de oder wenden Sie sich an Ihre/n Medienberater/-in!

Hier ist was los

料理

Gubener Walzernachmittag

Die Stadt Guben und das Brandenburgische Konzertorchester Eberswalde laden am 3. Juli 2022 zum Gubener Walzernachmittag ein. Auf der Promenade am Dreieck wird das charmante Solistenpaar Carola Reichenbach und Brendan Sliger um 15:00 Uhr ein Open-Air-Konzert geben.

Neben berühmten Melodien und konzertanten Stücken des großen Meisters Johann Strauß steht vor allem der in Wien seit fast 200 Jahren überaus beliebte und gefeierte Walzer im Mittelpunkt des Programmes. Denn trotz Tanztrends von Salsa bis Tango schlagen viele Herzen eben immer noch im Dreivierteltakt. Daneben gibt es Bekanntes und Beliebtes von Carl Millöcker, Franz Lehár und Franz Grothe. Konzertsaalraritäten wie Albert Lortzings "Holzschuhtanz" und Dmitri Schostakowitschs "Walzer Nr. 2" aus seiner Jazzsuite runden das walzerselige Programm ab.

Um 16:00 Uhr gibt es eine Konzertpause, in der Sie professionelle Turniertänzerinnen und Tänzer bei ihren extravaganten Tanzeinlagen live erleben können. Anschließend um 16:30 Uhr wird das Open-Air-Konzert fortgesetzt.

Gubener Wochenmärkte



Mittwoch - Schillerplatz 09:00 bis 13:00 Uhr

Freitag - Klaus-Herrmann-Str. 09:00 bis 13:00 Uhr Für Tanzlustige startet der Nachmittag bereits 14:30 Uhr mit einem offenen Walzertanzkurs unter professioneller Anleitung für alle Interessierten.

Kommen Sie vorbei und erleben Sie einen Tanznachmittag der besonderen Art. Der Tanzkurs sowie das Konzert sind kostenlos.

Programm

14:30 Uhr - offenen Walzertanzkurs 15:00 Uhr - Open-Air-Konzert 16:00 Uhr - Tanzeinlagen der Profis 16:30 Uhr - Open-Air-Konzert











Barrieren reduzieren - gemeinsame Stärken nutzen Redukować bariery - wspólnie wykorzystywać silne strony







Kostenloser Meditationskurs

Beginn: Mittwoch 6.7.22, 19-21 Uhr

Chan-Kloster Wassermond (ehem. Touristenstützpunkt) Am See 3, 03172 Schenkendöbern

Der Kurs findet wöchentlich statt. Er beinhaltet Sitzmeditation sowie Unterricht in den Grundlagen des Buddhismus. Er wird geleitet von den buddhistischen Nonnen Shifu Simplicity und Ayya Vimalanyani.

Jeder ist willkommen!

Bei Interesse bitte anmelden unter: info@kloster-wassermond.de



Chan-Kloster 水月 Wassermond 標子

Live im Biergarten - Tino Z Solo

Konzert Mystery of Country, Rock & Blues: Tino Z ist eine legendäre One-Man Band, die seinesgleichen sucht. Er singt, spielt Gitarre sowie Bassdrum und das alles gleichzeitig. Seine Stimme ist enorm wandlungsfähig und kann von glo-



© Tino Z

ckenklar bis in ein rauchig-dunkles Timbre wechseln. Er hat einen Stimmenumfang von fast 4 Oktaven. Seine Gitarre spielt er unglaublich souverän und vielseitig, während die Bassdrum im tieferen Frequenzspektrum groovig pumpt. Im breit gefächerten Repertoire des virtuosen Musikers befinden sich legendäre Cover. Eine Zeitreise durch die Klassiker des Rock & Blues. Freuen Sie sich auf die schönsten Songs von Johnny Cash, Canned Heat, Muddy Waters, John Lee Hooker, Neil Young, Frank Sinatra, Beatles, Pearl Jam, Ramones, Doors, Nick Cave und von vielen Fans schon lange geschätzte eigene Songs.

Am Samstag, **9. Juli 2022, 20:00 Uhr im Biergarten des Volkshauses,** Bahnhofstraße 6, in Guben. Eintritt nach eigenem Ermessen. www.volkshaus-guben.de

Fabrik e. V.

120 Jahre Pestalozzi-Schule

Am 1. April 2022 wurde das Gebäude des heutigen Pestalozzi-Gymnasiums 120 Jahre alt - Anlass für kleine und große feierliche Aktivitäten.

Dem fulminanten Auftakt der Schul-Geburtstagsfeierlichkeiten am 1. April 2022 mit der von den jetzigen Schülerinnen und Schülern gestalteten 120 auf dem Schulhof und in den Himmel fliegenden Luftballons folgte die Präsentation unserer Schule auf dem Europatag. Fortgesetzt wurden die Aktivitäten mit den Projekttagen im Juni, dem Mitternachtsvolleyball-Turnier am 1. Juli 2022, dem Tag "Arbeiten für einen guten Zweck" am 4. Juli 2022 sowie dem Festtag anlässlich des Schulgeburtstages mit dem Konzert der Voice-Aid-Association. Die sich anschließende Präsentation unseres Schulhauses und der Ergebnisse des Schuljahres am 5. Juli 2022 bilden den Abschluss der Feierlichkeiten und des Schuljahres. Die Voice Aid Association ist eine bundesweit anerkannte, weltweit agierende gemeinnützige Charity-Organisation. Sie startete ihre "Voice Aid – Schools in Concert Tour 2022 – Music for the Planet" am 23. Juni 2022 in Frankfurt am Main und zieht seit dem quer durch das gesamte Bundesgebiet. International bekannte Künstlerinnen und Künstler setzen ein Statement für mehr Humanität, Frieden, Umweltschutz und Bildungsgerechtigkeit. Unser Gymnasium eine von 20 Schulen bundesweit, die den Zuschlag zu diesem Konzert erhalten haben!

Wir dürfen das Konzert streamen und unter #voiceaidschulkonzerttour in den sozialen Medien posten sowie nach dem Konzert Selfies mit den Künstlern machen.

Am Ende des Konzerts werden die Schüler*innen den Erlös des Tages "Arbeiten für einen guten Zweck" für ein

Umweltprojekt der Voice Aid Association in Tansania spenden, bei dem Strände Plastikmüll gereinigt werden. Während der Eröffnung des Festtages, bei der wir auch Landrat den Herrn Altekrüger und unseren Bürgermeister Herrn Mahro begrü-Ren dürfen, werden wir im Rahmen der Voice Aid Association - Baum-



friedenskette einen Baum pflanzen.

Nach dem Konzert präsentieren wir unsere Schule und die Ergebnisse des Schuljahres 2021/22. Dazu laden wir alle Interessierten, insbesondere ehemalige Schülerinnen und Schüler sowie Lehrkräfte herzlich ein.

Pestalozzi-Gymnasium

Wassersporttag am Großsee



Wassersporttag am Samstag, den 16. Juli 2022. © Marketing und Tourismus Guben e. V.

Am 16. Juli 2022 laden der Marketing und Tourismus Guben e. V., der Betreiber des "Waldcamping am Großsee" und der Wassersportanbieter Expeditours an den Großsee zum Bade- und Sporterlebnis ein. Der Großsee, ein beliebtes Ausflugsziel und Erholungsort, wird von Einheimischen wie auch Auswärtigen gern besucht. Am 16. Juli 2022 können

neben dem Badevergnügen direkt am Strand verschiedene

Wassersportmöglichkeiten ausprobiert werden. Zur Auswahl für den Wassersport stehen beispielsweise Schlauchboote, Tretkajaks oder Stand-up-paddling.

Für die gastronomische Versorgung finden die Gäste verschiedene Stände im Beachfood-Bereich. Wer nicht auf oder in das Wasser möchte, kann am Nachmittag auch den Blick auf den See genießen oder wandert den Rundweg um den See.

Die Initiatoren erwarten Sie zwischen 13:00 und 17:00 Uhr. Der Eintritt ist frei. Ein Teilnehmerbeitrag entsprechend dem Angebot ist zu entrichten. Der Wassersporttag findet unter Einhaltung der geltenden Abstands- und Hygieneregeln statt.

Marketing und Tourismus Guben e. V.

Lübbinchen feiert - 23. Juli 2022

23. - 24. Juli 2022



Lübbinchener Schloss. © Gemeinde Schenkendöbern

Unterhaltungsprogramm

23. Juli 2022, Beginn ab 15:00 Uhr

15:30 Uhr Ronny Gander 20:00 Uhr US Party Band 24. Juli 2022, 10:00 Uhr – 14:00 Uhr

Musikalische Umrahmung mit der Gruppe "Joy"

Für das leibliche Wohl

- Herzhaftes aus Atterwasch, Bauer Schulz
- Kaffee und Kuchen von den Dorffrauen
- Getränkewagen, Getränkefachhandel Purz
- Softeis von Goodies, The Foodtrack Family

Spaßfaktor

- Trödelmarkt
- Kartoffel-Eimerwerfen
- Kinderspielecke
- Kinderschminken
- · Bogenschießen
- Wer nagelt am schnellsten?
- Große Überraschungsaktion!

Radwanderung "Durch das Gubiner Land"



Radwanderung. © Marketing und Tourismus Guben e. V.

Am Sonnabend, 23. Juli 2022 lädt der Marketing und Tourismus Guben e. V. gemeinsam mit dem Radwanderführer Gert Richter zu einer sommerlichen Radwanderung ein. Quer durch Gubin führt die Tour zum ehemaligen Ausflugs- aber auch Kohlegrubendorf Germersdorf, heute Jaromirowi-

ce. In Chlebowo erreichen die Teilnehmenden die Oder-Fähre nach Połęcko und damit den Wendepunkt der Radtour.

Von hier aus geht es über Łomy am Strieming entlang. Am Borack See ist dann ein Imbiss bzw. eine Erfrischung möglich. Über Żytowań und durch den

ehemaligen König-Park geht es danach zurück nach Guben. Treffpunkt ist um 9:00 Uhr an der Touristinformation Guben, Frankfurter Straße 21. Der Preis beträgt 8,00 Euro pro Person. Die Dauer beträgt ca. 6 Stunden, die Strecke ist ca. 40 km lang. Die Mitnahme eines Fahrradhelmes und eines Getränkes werden empfohlen.

Eine Anmeldung ist bis zum 21. Juli 2022 erforderlich; Tel.: (03561) 3867 oder E-Mail: ti-guben@t-online.de

Marketing und Tourismus Guben e. V.

Geführte Bootstour von Grießen nach Guben



Bootstour entlang der Neiße. © Marketing und Tourismus Guben e. V.

Der Marketing und Tourismus Guben e. V. bietet gemeinsam mit Expeditours am 24. Juli 2022 eine Bootstour von Grießen nach Guben an. Die Gäste werden per Kleinbus oder PKW-Taxi nach Grießen gebracht. Dort startet die ca. 6-stündige Tour per Schlauch-

boot in Richtung Guben. In Groß Gastrose, auf der Hälfte der Strecke, muss das Boot aufgrund des Wehres umgetragen werden. Dort gibt es eine Picknick-Pause zur Stärkung. Anschließend geht es mit dem Boot weiter auf der Neiße nach Guben.

Treffpunkt ist am Sonntag, 24. Juli 2022, um 9:30 Uhr an der Touristinformation in Guben. Der Preis beträgt 45 Euro pro Person. Im Preis enthalten sind die Fahrt nach Grießen, die Bootsausrüstung, ausgebildete Tourguides sowie das Picknick. Die Mindestteilnehmerzahl beträgt 12 Personen. Die Mitnahme eines Sonnenschutzes sowie eines Getränkes werden empfohlen. Eine Anmeldung ist bis zum 18. Juli 2022 erforderlich. Tel. 03561 3867 oder ti-guben@t-online.de

Marketing und Tourismus Guben e. V.



Notdienste

Leitstelle: Telefon (0355) 632144 (Notruf: 112)

Krankentransport: Telefon (0355) 632112 oder (0355)19222

Kassenärztlicher Bereitschaftsdienst

Tel.-Nr. 116 117. Notdienst-zeiten: Montag, Dienstag, Donnerstag: 19:00 - 7:00 Uhr, Mittwoch, Freitag: 13:00 - 7:00 Uhr, Samstag, Sonntag durchgängig

Zahnärztlicher Bereitschaftsdienst

Patienten, die aufgrund eines Notfalls außerhalb der regulären Praxisöffnungszeiten die Hilfe eines Zahnarztes benötigen, können auf der Internetseite www.spn-zahnarztnotdienst.de den tagesaktuellen Notdienstplan einsehen.

Notruf und Beratungstelefon für Frauen

zum Thema häusliche Gewalt: 0160 91306095.

Störungs-Hotline

Unter dieser Rufnummer können Sie Unterbrechungen der Strom-, Gas-, Fernwärme- und Wasserversorgung sowie Probleme der Abwasserentsorgung melden.

 Gas/Fernwärme:
 03561 5081-11

 Strom:
 03561 5081-10

 Wasserversorgung:
 0170 8543497

 Straßenbeleuchtung der Stadt Guben:
 03561 5193-121

Tierärztlicher Bereitschaftsdienst

In Notfällen und bei Nichterreichbarkeit Ihres Haustierarztes steht außerhalb der Sprechstunden folgender Tierarzt zur Verfügung: Der Dienst beginnt Freitag 18:00 Uhr und endet am Freitag der darauffolgenden Woche um 8:00 Uhr.

- 01.07. 08.07.2022
- DVM. Prejawa, Tom (Frankfurt (Oder), 0355 542635
- 08.07. 15.07.2022
- Dr. Schulze, Barbara (Eisenhüttenstadt), 015234274556
- 15.07. 22.07.2022
- Dr. Schubert, Daniela (Müllrose), 033606

Die Dienste sind unter www.ltk-brandenburg.de/notdienste einsehbar.

Apotheken-Bereitschaftsdienst

Die angegebenen Apotheken sind von 08:00 bis 08:00 Uhr des Folgetages dienstbereit.

01.07.2022 Schiller-Apotheke, 03561 540727, Friedrich-Schiller-Straße 5 d, 03172 Guben

- **02.07.2022** Märkische Apotheke, 03364 455050, Karl-Marx-Straße 34, 15890 Eisenhüttenstadt
- **03.07.2022** Fuchs-Apotheke, 03561 52062, Klaus-Herrmann-Straße 19, 03172 Guben
- **04.07.2022** Magistral-Apotheke, Lindenallee 13, 15890 Eisenhüttenstadt
- **05.07.2022** Neiße-Apotheke, 03561 43891, Berliner Straße 13/16, 03172 Guben
- **06.07.2022** Rosen-Apotheke, 03364 61384, Inselblick 14, 15890 Eisenhüttenstadt
- **07.07.2022** Kloster-Apotheke, 033652 8052, Frankfurter Straße 26, 15898 Neuzelle
- **08.07.2022** Apotheke im City-Center, 03364 413545, Nordpassage 1, 15890 Eisenhüttenstadt
- **09.07.2022** Stadt-Apotheke, 03561 2430, Berliner Straße 43/44, 03172 Guben
- **10.07.2022** Galenus-Apotheke, 03364 44150, Friedrich-Engels-Straße 39 a, 15890 Eisenhüttenstadt
- **11.07.2022** Alexander-Tschirch-Apotheke, 03561 2387, Karl-Marx-Straße 52/54, 03172 Guben
- **12.07.2022** Punkt-Apotheke, 03364 751075, Fürstenberger Straße 1 A, 15890 Eisenhüttenstadt
- **13.07.2022** Altstadt-Apotheke, 03364 29197, Königstraße 56, 15890 Eisenhüttenstadt
- **14.07.2022** Schiller-Apotheke, 03561 540727, Friedrich-Schiller-Straße 5 d, 03172 Guben
- **15.07.2022** Märkische Apotheke, 03364 455050, Karl-Marx-Straße 34, 15890 Eisenhüttenstadt
- **16.07.2022** Fuchs-Apotheke, 03561 52062, Klaus-Herrmann-Straße 19, 03172 Guben
- **17.07.2022** Magistral-Apotheke, Lindenallee 13, 15890 Eisenhüttenstadt
- **18.07.2022** Neiße-Apotheke, 03561 43891, Berliner Straße 13/16, 03172 Guben
- **19.07.2022** Rosen-Apotheke, 03364 61384, Inselblick 14, 15890 Eisenhüttenstadt
- **20.07.2022** Kloster-Apotheke, 033652 8052, Frankfurter Straße 26, 15898 Neuzelle
- **21.07.2022** Apotheke im City-Center, 03364 413 545, Nord-passage 1, 15890 Eisenhüttenstadt
- **22.07.2022** Stadt-Apotheke, 03561 2430, Berliner Straße 43/44, 03172 Guben
- **23.07.2022** Galenus-Apotheke, 03364 441 50, Friedrich-Engels-Straße 39 a, 15890 Eisenhüttenstadt
- **24.07.2022** Alexander-Tschirch-Apotheke, 03561 2387, Karl-Marx-Straße 52/54, 03172 Guben



Deutsches Rotes Kreuz, Kreisverband Niederlausitz e. V.

Geschäftsstelle Guben, Kaltenborner Str. 96, Tel. 03561 62811-0, E-Mail: guben@drk-niederlausitz.de, www.drk-niederlausitz.de

Wir bieten:

- Schwangerschaftsberatung
- SEKIZ (Selbsthilfe-Kontakt- und Informationszentrum)
- Frauenberatungsstelle / Frauenhaus
- Aus- und Weiterbildungen in der Ersten Hilfe
- Fahrdienst
- Schuldner- und Insolvenzberatung
- Seniorenprogramm der Senioren- Begegnungsstätte

Kleiderkammer Guben

Die Kleiderkammer Guben befindet sich in der Friedrich-Engels-Str. 67 gegenüber vom Freibad. Die Kleiderkammer ist

Dienstag und Donnerstag jeweils von 9:00 Uhr bis 12:00 Uhr und 12:30 Uhr bis 14:00 Uhr für Sie geöffnet.

Was gibt es in den Kleiderkammern?

zeitgemäße Bekleidung, gut erhaltene Kleider, Hosen, Jacken und Mäntel, Schuhe und Stiefel für Sommer & Winter, Wäsche, Bettzeug und Decken

Wer erhält Kleidung?

Sozialhilfeempfänger, Nichtsesshafte, Flüchtlinge, Rentner und Menschen in akuten Notlagen

Blutspendetermin

29.07.2022 15:00 Uhr - 19:00 Uhr, Alte Färberei, Friedrich-

Wilke-Platz

11.08.2022 15:00 Uhr - 19:00 Uhr, Kulturzentrum Oberspru-

cke, Friedrich-Schiller-Str. 24

Schulung zur Durchführung von PoC-Antigentests

Der Kreisverband bietet Schulungen an, die nichtmedizinisches Personal befähigen, PoC-Antigentests (Schnelltests) durchführen zu können. Wir möchten so Unternehmen aus den verschiedenen Bereichen und öffentlichen Einrichtungen (Kita, Schule) die Möglichkeit geben, ihre Mitarbeiter oder Schüler in Eigenregie testen zu können. Die Schulung im Präsenzkurs, um das Erlernte unter fachkundiger Aufsicht durchführen zu können, dauert ca. 2 Stunden. Bei Vorreservierungen und Fragen stehen wir jederzeit zur Verfügung. Bitte wenden sie sich dazu an unsere Geschäftsstelle, (03561) 6281110

Kirchliche Nachrichten

Evangelisch Freikirchliche Gemeinde Guben

Dr.-Ayrer-Str. 18 Gemeindezentrum Friedenskirche

ieden Sonntag Gottesdienst

Katholische Kirche Guben



Reichenbach, Pfarramt Sprucker Straße 85, www.katholische-kirche-guben.de

Sonntagsmesse 9:30 Uhr

in der Pfarrkirche, Rosenweg 14

św. w języku polskim)

Wochentagsmessen

Hl. Messe auf Polnisch (Msza jedem 2. Sonntag im Monat 11:00 Uhr in der Pfarrkirche Mi., Do., Sa. 8:00 Uhr (November bis Februar 09:00 Uhr), Di., Fr.

18:30 Uhr

in der Kapelle des Pfarrhauses,

Sprucker Straße 85

Beichtgelegenheit (DE und PL)

Sonntag 9:00 Uhr in der Pfarrkir-

Freitag 18:00 Uhr in der Kapelle

Selbstständige Evangelisch-Lutherische **Kirche**

Gemeinde Des Guten Hirten Guben, Berliner Straße, Ecke

Kindergottesdienst wird (bei Bedarf) für Kinder bis zum 2. Schuljahr angeboten. Gottesdienste in der Kirche Des Guten Hirten. www.selk-guben.de

Evangelische Kirchengemeinde



Kirchstraße 2, Region Guben. www.kirche-guben.de

03.07.2022 10:30 Uhr Zentralgottesdienst, Klosterkirche

Guben

17:00 Uhr SOMMERMUSIK, Dorfkirche Atter-

wasch

10.07.2022 09:00 Uhr Gottesdienst, Kirche Groß Breesen

10:30 Uhr Gottesdienst, Klosterkirche Guben 10:30 Uhr Gottesdienst, Dorfkirche Grano

SOMMERMUSIK, Gustav-Adolf-Kirche **16.07.2022** 17:00 Uhr Kerkwitz, Musik für Violine und Piano

17.07.2022 09:00 Uhr Gottesdienst, Gustav-Adolf-Kirche

Kerkwitz

10:30 Uhr Ein anderer Gottesdienst, Klosterkir-

che Guben

10:30 Uhr Gottesdienst, Dorfkirche Atterwasch

20.07.2022 19:30 Uhr Taizé-Andacht, Dorfkirche Bomsdorf **24.07.2022** 09:00 Uhr Gottesdienst, Dorfkirche Pinnow

> 10:30 Uhr Gottesdienst, Klosterkirche Guben

Heilsarmee Guben



Brandenburgischer Ring 55

jeden Sonntag 17:00 Uhr Gottesdienst mit anschließendem Snack, jeden Donnerstag 10:00 Uhr Bibelstunde, jeden 1. Donnerstag im Monat 9:00 Uhr Frauenfrühstück Second Hand Shop geöffnet Montag, Mittwoch 9:00 - 11:00 Uhr, Dienstag, Donnerstag 14:00 - 16:00 Uhr. Günstige Kleidung für Kinder und Erwachsene, teilweise sogar neu.





Harald Schulz

Ihr Medienberater vor Ort

Wie kann ich Ihnen helfen?

03546 3009

Mobil: 0171 4144051 | Fax: 03535 489-241 harald.schulz@wittich-herzberg.de | www.wittich.de

Anzeigenwerbung | Beilagenverteilung | Drucksachen